

## ACUERDO CD NÚMERO 103 DE 2014

(26 DE NOVIEMBRE DE 2014)

Por medio del cual se aprueba el Presupuesto de Ingresos y Gastos de la Corporación Autónoma Regional del Valle del Cauca -CVC-, con recursos propios para la vigencia fiscal de 2015.

El Consejo Directivo de la Corporación Autónoma Regional del Valle del Cauca -CVC-, en ejercicio de sus atribuciones legales y estatutarias, y

### CONSIDERANDO:

Que el literal i del artículo 27 de la Ley 99 del 22 de diciembre de 1993, faculta en sus funciones al Consejo Directivo para aprobar el plan general de actividades y el presupuesto anual de inversiones.

Que el numeral 10 del artículo 29 de los Estatutos de la Corporación Autónoma Regional del Valle del Cauca -CVC-, adoptados por la Asamblea Corporativa mediante el Acuerdo 001 del 5 de julio de 1995 y reformados mediante el Acuerdo AC número 03 del 26 de marzo de 2010; faculta al Consejo Directivo para aprobar el plan operativo anual de inversión general de actividades, el presupuesto anual de ingresos y gastos y el programa de inversiones de la Corporación, así como un régimen presupuestal autónomo para el manejo de los recursos propios.

Que el artículo 3 del Decreto 1200 del 20 de abril de 2004, señala al Presupuesto Anual de Rentas y Gastos como el instrumento de planificación ambiental regional de corto plazo para las Corporaciones autónomas Regionales.

Que en consideración a lo dispuesto en el artículo 9 del Reglamento Presupuestal que rige a la Corporación para el manejo de los recursos propios, establecido mediante el Acuerdo número CD 083 del 26 de noviembre de 2008; el Presupuesto de la Corporación deberá ser aprobado por el Consejo Directivo a más tardar el 30 de noviembre del año anterior a su ejecución

Que de acuerdo con el considerando anterior, el Presupuesto de Ingresos y Gastos de la Corporación Autónoma Regional del Valle del Cauca -CVC- con recursos propios, para la vigencia fiscal de 2015 asciende a la suma de CIENTO OCHENTA Y UN MIL TRESCIENTOS SESENTA MILLONES NOVECIENTOS CINCUENTA Y TRES MIL CIENTO TREINTA Y OCHO PESOS (\$181.360.953.138.00) MONEDA CORRIENTE.

Que en el monto anterior no se incluyen aportes del Presupuesto Nacional.

*J. A. Rojas*  
*la*

Que en concordancia con las normas legales vigentes y con base en la información presentada por la Administración al Consejo Directivo, se procede por medio de este Acuerdo a aprobar el Presupuesto de Ingresos y Gastos de la Corporación Autónoma Regional del Valle del Cauca –CVC-, con recursos propios para la vigencia fiscal de 2015, según el detalle consignado en el mismo.

Que en consideración a lo antes expuesto,

**ACUERDA:**

**PRIMERA PARTE**

**ARTICULO PRIMERO:** Aprobar el Presupuesto de Ingresos y Gastos de la Corporación Autónoma Regional del Valle del Cauca - CVC-, con recursos propios, para la vigencia fiscal de 2015, así:

**PRESUPUESTO DE INGRESOS  
VIGENCIA FISCAL 2015**

<b>CONCEPTO</b>	<b>VALOR (en pesos)</b>
<b>PRESUPUESTO DE INGRESOS</b>	<b><u>181.360.953.138.00</u></b>
<b>RECURSOS PROPIOS</b>	<b><u>181.360.953.138.00</u></b>
INGRESOS CORRIENTES	89.103.907.854.00
RECURSOS DE CAPITAL	92.257.045.284.00
<b>TOTAL PRESUPUESTO DE INGRESOS</b>	<b><u>181.360.953.138.00</u></b>

ARG  
de





Corporación Autónoma  
Regional del Valle del Cauca

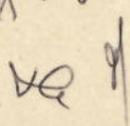
Página 3 Acuerdo CD número 103 del 26 de noviembre de 2014

**PRESUPUESTO DE GASTOS  
VIGENCIA FISCAL 2015**

<b>CONCEPTO</b>		<b>VALOR (en pesos)</b>
<b>PRESUPUESTO DE GASTOS</b>		<b><u>181.360.953.138.00</u></b>
<b>PRESUPUESTO DE GASTOS DE FUNCIONAMIENTO</b>		<b><u>27.201.670.130.00</u></b>
GASTOS DE PERSONAL		14.304.074.431.00
GASTOS GENERALES		9.867.359.815.00
TRANSFERENCIAS		3.030.235.884.00
<b>TOTAL PRESUPUESTO DE GASTOS DE FUNCIONAMIENTO</b>		<b><u>27.201.670.130.00</u></b>
<b>PRESUPUESTO DE GASTOS DE INVERSION</b>		<b><u>154.159.283.008.00</u></b>
<b>PROGRAMA 1</b>	<b>GESTION INTEGRAL DE LA BIODIVERSIDAD Y SUS SERVICIOS ECOSISTEMICOS</b>	<b><u>36.234.940.773.00</u></b>
PROCESO 0130	Caracterización y balance de los recursos naturales y sus actores sociales relevantes	2.114.357.434.00
PROCESO 0140	Propuestas integrales para la conservación y el mejoramiento ambiental	1.304.228.788.00
PROCESO 0220	Formulación y Ajuste de Instrumentos de Planificación Ambiental	1.316.273.125.00
PROCESO 0340	Gestión Ambiental en el Territorio	11.770.102.188.00

*J. A. R. G. da*

PROYECTO 1506	Caracterización, diseño y aplicación de zonificación y ordenación de bosques naturales y tierras forestales	900.000.000.00
PROYECTO 1514	Formulación e implementación de planes de manejo de áreas protegidas	35.000.000.00
PROYECTO 1524	Desarrollo e implementación del Sistema de Información Geográfica Corporativa	268.174.350.00
PROYECTO 1575	Fortalecimiento al control de extracción de flora y fauna silvestre	1.471.133.403.00
PROYECTO 1713	Aumento y protección de cobertura boscosa en las cuencas hidrográficas del Valle del Cauca	124.086.500.00
PROYECTO 1744	Levantamiento de información detallada de diferentes temáticas ambientales (suelos, erosión, cobertura, uso del suelo, geología, geomorfología, entre otras) en las cuencas hidrográficas del Valle del Cauca - Fase II	5.198.425.989.00
PROYECTO 1767	Tecnologías y prácticas para la recuperación y disminución del riesgo de degradación de los suelos por salinidad y erosión.	865.000.000.00
PROYECTO 1769	Evaluación del estado actual de ecosistemas en áreas protegidas y en áreas de especial importancia ecosistémica	120.000.000.00
PROYECTO 1771	Restauración de áreas estratégicas en cuencas prioritarias	2.290.000.000.00
PROYECTO 1772	Restauración de áreas estratégicas en cuencas prioritarias en territorio de comunidades negras del pacifico Vallecaucano	200.000.000.00

APY  
  


PROYECTO 1773	Restauración de áreas estratégicas en cuencas prioritarias en territorio de comunidades indígenas del Valle del Cauca	400.000.000.00
PROYECTO 1774	Identificación, Declaratoria y manejo de áreas protegidas como aporte a la construcción del Sistema Nacional y Departamental de Áreas Protegidas.	1.103.499.989.00
PROYECTO 1776	Diseño e implementación de alternativas para el uso sostenible de la biodiversidad.	270.000.000.00
PROYECTO 1777	Diseño e implementación de alternativas para el uso sostenible de la biodiversidad en comunidades negras.	100.000.000.00
PROYECTO 1778	Diseño e implementación de esquemas de valoración y compensación o pago por servicios ambientales en el Valle del Cauca	310.000.000.00
PROYECTO 1779	Reconversión de sistemas productivos agrícolas y pecuarios, y fortalecimiento de las actividades agropecuarias de bajo impacto para la disminución de la degradación de los suelos.	634.000.000.00
PROYECTO 1780	Evaluación y monitoreo de los efectos de la contaminación por vinazas, agroquímicos e hidrocarburos en los recursos suelo y agua	840.000.000.00
PROYECTO 1832	Fortalecimiento de prácticas agroecológicas tradicionales en las instituciones educativas indígenas Nonam en Puerto Pizarro y Nachasin en la Delfina, municipio de Buenaventura.	21.496.767.00
PROYECTO 1833	Gestión integral y provisión de servicios ambientales ecosistémicos para la conservación del recurso hídrico en cuencas estratégicas del Valle del Cauca	3.065.020.240.00

*Jm* *ARJ* *se* *d*

PROYECTO 1834	Núcleo Forestal Productivo de la Guadua para la reducción de la pobreza, incentivo a la permacultura y protección del medio ambiente	17.342.000.00
PROYECTO 1836	Recuperación de pasivos ambientales de minería ilegal en cauce del río Dagua	1.000.000.000.00
PROYECTO 1837	Implementación de acciones de conservación a través de restauración ecológica, sistemas sostenibles de producción, fortalecimiento de actores, educación ambiental en la cuenca del río Anchicayá (Tierra Bendita)	362.500.000.00
PROYECTO 1838	Estado de poblaciones, manejo de conflicto y Plan de Acción para los felinos del Valle del Cauca 2014-2020.	134.300.000.00
<b>PROGRAMA 2</b>	<b>GESTION INTEGRAL DEL RECURSO HIDRICO</b>	<b><u>24.916.424.443.00</u></b>
PROCESO 0130	Caracterización y balance de los recursos naturales y sus actores sociales relevantes	1.781.992.211.00
PROCESO 0140	Propuestas integrales para la conservación y el mejoramiento ambiental	838.258.315.00
PROYECTO 1525	Ampliación y Automatización de la red de monitoreo de calidad y cantidad de las aguas superficiales	1.717.490.000.00
PROYECTO 1533	Diseño y construcción de sistemas de abastecimiento de agua en territorios de comunidades indígenas	977.400.000.00
PROYECTO 1534	Diseño y construcción de sistemas de abastecimiento de agua en territorios de comunidades negras	689.548.969.00
PROYECTO 1537	Diseño y construcción de sistemas de tratamiento de aguas residuales en territorios de comunidades indígenas	380.000.000.00

ARG  
J. A. R.



Corporación Autónoma  
Regional del Valle del Cauca

Página 7 Acuerdo CD número 103 del 26 de noviembre de 2014

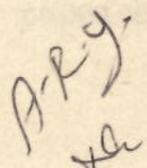
PROYECTO 1538	Diseño y construcción de sistemas de tratamiento de aguas residuales en territorios de comunidades negras	560.000.000.00
PROYECTO 1735	Cofinanciación para la construcción de obras de saneamiento para el mejoramiento de la calidad del agua en la cuenca del río Guachal, en el marco del PDA	1.960.000.000.00
PROYECTO 1781	Actualización tecnológica para el monitoreo del agua y vertimientos en cumplimiento de lo estipulado en el Decreto 3930 de 2010	45.000.000.00
PROYECTO 1782	Estrategia técnica de organización social para la reducción del desabastecimiento de agua como medida de adaptación al cambio climático y la gestión del riesgo en las subzonas hidrográficas Sonso Guabas Sabaletas; Tuluá Morales; Bolo Fraile y Dagua.	740.000.000.00
PROYECTO 1784	Implementación de acciones para la recuperación ambiental del río Cauca - Tratamiento de aguas residuales de centros poblados	10.683.926.485.00
PROYECTO 1785	Diseño y construcción de sistemas de tratamiento de aguas residuales domésticas en zona rural	3.452.808.463.00
PROYECTO 1786	Formulación del plan de ordenamiento del recurso hídrico en las cuencas de los ríos Fraile, Bolo y de la Bahía de Buenaventura	240.000.000.00
PROYECTO 1806	Diseño e implementación de sistemas de medición colectivos de agua captada en fuentes superficiales	350.000.000.00
PROYECTO 1839	Cofinanciación para la formulación de instrumentos necesarios en la planificación y gestión integral de los recursos hídricos superficial y subterráneo en el departamento del Valle del Cauca	500.000.000.00

Jan  
A-R-y  
ve  
of

<b>PROGRAMA 3</b>	<b>MEDIDAS DE PREVENCIÓN, MITIGACIÓN Y ADAPTACIÓN AL CAMBIO CLIMÁTICO EN LA GESTIÓN</b>	<b>19.301.316.022.00</b>
PROCESO 0130	Caracterización y balance de los recursos naturales y sus actores sociales relevantes	1.050.758.927.00
PROCESO 0140	Propuestas integrales para la conservación y el mejoramiento ambiental	691.580.793.00
PROCESO 0340	Gestión Ambiental en el Territorio	1.748.492.204.00
PROYECTO 1572	Fondo para atención de emergencias ambientales.	1.734.580.935.00
PROYECTO 1712	Desarrollo de una estrategia para mejorar la capacidad adaptativa de los sistemas ecológicos y sociales del Valle del Cauca frente al escenario de cambio climático	525.000.000.00
PROYECTO 1747	Mejoramiento de la capacidad hidráulica de la Quebrada San José, municipio de Sevilla.	80.000.000.00
PROYECTO 1757	Plan Jarillón río Cauca y obras complementarias en el municipio Santiago de Cali - PJAOC	3.086.952.625.00
PROYECTO 1788	Apoyo a la gestión del riesgo de incendios forestales o de coberturas vegetales	759.000.000.00
PROYECTO 1789	Opciones de regulación de caudales para enfrentar el cambio climático	9.614.950.538.00
PROYECTO 1790	Mejoramiento de las condiciones ambientales de la Quebrada La Italia, sector comprendido entre Tableros y los Tanques de Tratamiento, Vereda La Italia, Municipio de Restrepo.	10.000.000.00

ARG  
J  
KL

<b>PROGRAMA 4</b>	<b>ALIANZAS ESTRATEGICAS EN CUENCAS Y ECOSISTEMAS COMPARTIDOS, BIENES PÚBLICOS REGIONALES</b>	<b><u>7.148.795.097.oo</u></b>
PROYECTO 1222	Formulación de Plan de Ordenamiento y Manejo Ambiental de la Cuenca Hidrográfica del río Timba	150.000.000.oo
PROYECTO 1808	Regulación del Rio Cauca para enfrentar el cambio climático	6.868.795.097.oo
PROYECTO 1855	Cofinanciación para la formulación y/o actualización de los POMCAS de las subzonas de los ríos Cali, Lili-Meléndez-Cañaveralejo y La Vieja” (Convenio Interadministrativo CVC No. 014 de 2014 - Fondo de Adaptación No. 016 de 2014)”	130.000.000.oo
<b>PROGRAMA 5</b>	<b>SOSTENIBILIDAD DE ACTIVIDADES PRODUCTIVAS</b>	<b><u>11.282.993.397.oo</u></b>
PROCESO 0130	Caracterización y balance de los recursos naturales y sus actores sociales relevantes	1.230.547.185.oo
PROCESO 0140	Propuestas integrales para la conservación y el mejoramiento ambiental	514.056.413.oo
PROCESO 0340	Gestión Ambiental en el Territorio	6.888.654.223.oo
PROCESO 0350	Atención al ciudadano	620.614.976.oo
PROYECTO 1559	Diagnóstico de la calidad del aire e identificación de las emisiones atmosféricas en los sectores de mayor impacto en el Valle del Cauca	996.909.600.oo
PROYECTO 1797	Transferencia de tecnologías, procesos de reconversión y promoción de prácticas sostenibles en sectores productivos de alto impacto del departamento del Valle del Cauca	498.000.000.oo


PROYECTO 1798	Promoción de la Gestión Integral de Residuos Peligrosos en el Valle del Cauca	34.211.000.00
PROYECTO 1825	Transferencia de tecnología para el uso de energías alternativas en territorios de comunidades indígenas	322.000.000.00
PROYECTO 1826	Transferencia de tecnología para el uso de energías alternativas en territorios de comunidades afrodescendientes	178.000.000.00
<b>PROGRAMA 6</b>	<b>PROTECCION Y MEJORAMIENTO DEL AMBIENTE EN ASENTAMIENTOS URBANOS</b>	<b><u>40.670.570.525.00</u></b>
PROCESO 0130	Caracterización y balance de los recursos naturales y sus actores sociales relevantes	5.123.360.00
PROCESO 0140	Propuestas integrales para la conservación y el mejoramiento ambiental	320.891.658.00
PROCESO 0340	Gestión Ambiental en el Territorio	1.092.003.644.00
PROYECTO 0695	Inversiones Zona Urbana de Cali	19.729.092.000.00
PROYECTO 1740	Construcción de obras de mitigación y control de inundaciones en diferentes cuencas hidrográficas de la zona urbana del Municipio de Santiago de Cali	3.482.670.000.00
PROYECTO 1799	Insumos técnicos para la asesoría a los ajustes y modificaciones a los Planes de Ordenamiento Territorial	220.000.000.00
PROYECTO 1811	Plan de manejo silvicultural del área urbana del municipio de Santiago de Cali	585.500.000.00

ARG  
J  
ve

PROYECTO 1818	Cultura ambiental Ciudadana para una Cali Mundial	250.000.000.00
PROYECTO 1821	Monitoreo, control y seguimiento de calidad del aire y fuentes fijas y móviles de emisiones atmosféricas del área urbana de Santiago de Cali.	731.000.000.00
PROYECTO 1823	Montaje y puesta en marcha de la red de monitoreo automática del recurso hídrico superficial del Municipio de Cali	800.974.677.00
PROYECTO 1843	Estudios de viabilidad y diseños arquitectónicos y paisajísticos de Estación de Clasificación y Aprovechamiento ECA (centro de acopio) de residuos sólidos aprovechables en Santiago de Cali.	515.020.000.00
PROYECTO 1844	Manejo postdecomiso y disposición final de los especímenes rescatados de fauna silvestre y estrategia de educación para desincentivar su extracción y tenencia en la zona urbana de Santiago de Cali	334.273.500.00
PROYECTO 1846	Implementación del Observatorio Ambiental para el monitoreo de los recursos y servicios ambientales del territorio municipal de Santiago de Cali	992.600.000.00
PROYECTO 1847	Diseño arquitectónico, paisajístico y ecológico de corredores ambientales en los ríos de Santiago de Cali	326.110.377.00
PROYECTO 1848	Recuperación paisajística y ambiental del espacio público asociado a la franja forestal protectora del río Cañaveralejo entre calle 5 a carrera 50 margen izquierda y calle 5 a carrera 53 margen derecha	1.119.719.568.00
PROYECTO 1849	Control y manejo integrado de la hormiga arriera en las zonas verdes públicas de las 22 comunas de la ciudad de Santiago de Cali	577.893.375.00

J. A.R.G.  
H. el

PROYECTO 1851	Formulación e implementación fase I del programa de gestión ambiental empresarial en Santiago de Cali.	211.250.000.00
PROYECTO 1852	Control de aguas residuales vertidas al río Cauca por la estación de aguas lluvias de Puerto Mallarino de la ciudad de Santiago de Cali.	3.568.096.400.00
PROYECTO 1853	Parque ambiental y tecnológico para aprovechamiento de residuos sólidos y escombros en Navarro, municipio de Santiago de Cali.	5.808.351.966.00
<b>PROGRAMA 7</b>	<b>EDUCACION Y CULTURA AMBIENTAL PARTICIPATIVA E INCLUYENTE</b>	<b><u>7.525.946.753.00</u></b>
PROCESO 0340	Gestión Ambiental en el Territorio	4.303.296.753.00
PROYECTO 1505	Desarrollo de programas de educación ambiental en áreas estratégicas para la conservación de la biodiversidad	113.000.000.00
PROYECTO 1787	Acuerdos recíprocos por la conservación del agua	798.000.000.00
PROYECTO 1791	Ambiente y Cultura	293.220.000.00
PROYECTO 1801	Organización social para el uso, manejo y conservación de los recursos naturales	324.000.000.00
PROYECTO 1802	Gestión Ambiental Participativa	171.330.000.00
PROYECTO 1803	Etnoeducación, cultura y participación para comunidades indígenas	90.000.000.00
PROYECTO 1804	Etnoeducación, cultura y participación para comunidades negras	844.000.000.00

PROYECTO 1805	Sostenibilidad Ambiental y Educación	274.600.000.oo
PROYECTO 1841	Educación y participación para la gestión ambiental con perspectiva de género	314.500.000.oo
<b>PROGRAMA 8</b>	<b>FORTALECIMIENTO DE CAPACIDADES INSTITUCIONALES</b>	<b><u>2.146.478.180.oo</u></b>
PROYECTO 0350	Atención al ciudadano	20.050.000.oo
PROYECTO 1753	Actualización tecnológica de la infraestructura de software de los aplicativos que soportan la gestión administrativa y misional	733.553.180.oo
PROYECTO 1796	Mejoramiento del recaudo de Sobretasa Ambiental	345.000.000.oo
PROYECTO 1842	Modernización de la Gestión Documental en la CVC	461.875.000.oo
PROYECTO 1857	Construcción y adecuación de sedes y subsedes de la CVC	586.000.000.oo
<b>PROGRAMA 9</b>	<b>FONDOS DE COFINANCIACION - ALIANZAS</b>	<b><u>4.931.817.818.oo</u></b>
PROYECTO 0299	Fondo participativo para la acción ambiental - FPAA	4.000.000.000.oo
PROYECTO 0400	Transferencia del sector eléctrico, recaudos estimados de la vigencia	931.817.818.oo
<b>TOTAL PRESUPUESTO DE GASTOS DE INVERSION</b>		<b><u>154.159.283.008.oo</u></b>
<b>TOTAL PRESUPUESTO DE GASTOS</b>		<b><u>181.360.953.138.oo</u></b>

*Jm*  
*Arg. d*  
*se*

## SEGUNDA PARTE

### DISPOSICIONES GENERALES

- ARTICULO SEGUNDO:** El Presupuesto de Ingresos y Gastos para la vigencia fiscal de 2015, se regirá por lo dispuesto en el Reglamento Presupuestal para el manejo de los recursos propios de la Corporación Autónoma Regional del Valle del Cauca - CVC-; establecido por el Consejo Directivo mediante el Acuerdo número CD 083 del 26 de Noviembre de 2008.
- ARTICULO TERCERO:** El Consejo Directivo hará seguimiento periódico a la ejecución presupuestal.
- ARTICULO CUARTO:** Los siguientes documentos forman parte integral del presente acuerdo:
- Las consideraciones generales (con sus respectivos anexos numerados del 1 al 11)
  - Anexo 1 - Presupuesto de Ingresos vigencia fiscal 2015, detallado por rubro de ingresos
  - Anexo 2 - Presupuesto de Gastos vigencia fiscal 2015 – Resumen
  - Anexo 3 - Presupuesto de Gastos de Funcionamiento vigencia fiscal 2015, detallado por concepto del gasto
  - Anexo 4 - Presupuesto de Gastos por procesos asociados a la inversión vigencia fiscal 2015, detallado por concepto del gasto
  - Anexo 5 - Transferencias al Fondo de Compensación Ambiental vigencia fiscal 2015
  - Anexo 6 – Presupuesto de gastos vigencia fiscal 2015 detallado por Fuentes y Usos
  - Anexo 7 – Vigencias Futuras constituidas con cargo al presupuesto de gastos vigencia fiscal 2015
  - Anexo 8 - Metas Físicas asociadas al presupuesto – Vigencia 2015 – Plan de Acción 2012-2015

ARG  
J. K. 21

**ARTICULO QUINTO:** El presente Acuerdo rige a partir de la fecha de su expedición y surte efectos fiscales a partir del 1 de enero de 2015.

COMUNÍQUESE Y CUMPLASE

Dado en Santiago de Cali, a los 26 días del mes de noviembre de 2014



JESÚS ALBERTO RAMOS GARBIRAS  
Presidente



MARÍA CRITINA VALENCIA RODRIGUEZ  
Secretaria

*J. A. R. G.*  
*le*

1850

RECEIVED OF THE

OF THE

*[Faint, illegible handwritten signature and text]*